

215772-2026 - Súťaž

Luxembursko – Architektonické, stavebné, inžinierske a inšpekčné služby – Missions de maîtrise d'œuvre générale pour la construction de la future extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare Centrale et la Route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich
OJ S 62/2026 30/03/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: LUXTRAM S.A.

E-mail: pierre.belleard@luxtram.lu

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia

Činnosť verejného obstarávateľa: Verejný poriadok a bezpečnosť

Činnosť obstarávateľa: Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej alebo autobusovej dopravy

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Missions de maîtrise d'œuvre générale pour la construction de la future extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare Centrale et la Route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich

Opis: La présente consultation a pour objet la passation d'un marché de Maîtrise d'oeuvre générale (MOE) portant sur les missions APD, DAUT, DSA, EXE, OPC, VISA, DSCT, ERMES, DF, DES, CG et SYNT, dans le cadre de la construction de l'extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare centrale et la route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich.

Identifikátor postupu: 6129374e-b3f7-423a-876b-322dfa191be5

Interný identifikátor: 2600733

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 71000000 Architektonické, stavebné, inžinierske a inšpekčné služby

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 71300000 Inžinierske služby, 71311230 Inžinierske služby pre oblasť železníc

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Modalités de Visite des lieux / Réunion : La visite des lieux est laissée à l'appréciation du soumissionnaire. Modalités de retrait du dossier : Les pièces du dossier de consultation sont téléchargeables depuis la plateforme des marchés publics. Réception des offres/candidatures : Les modalités de remise des offres sont définies dans les pièces du

dossier de consultation. Les offres doivent obligatoirement être remises sous format électronique. Conditions de participation : Les conditions de participation sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Missions de maîtrise d'œuvre générale pour la construction de la future extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare Centrale et la Route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich

Opis: La présente consultation a pour objet la passation d'un marché de Maîtrise d'oeuvre générale (MOE) portant sur les missions APD, DAUT, DSA, EXE, OPC, VISA, DSCT, ERMES, DF, DES, CG et SYNT, dans le cadre de la construction de l'extension de la 1ère ligne de tramway à Luxembourg entre la Gare centrale et la route d'Esch dans le futur quartier Nei Hollerich.

Interný identifikátor: 0

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 71000000 Architektonické, stavebné, inžinierske a inšpekčné služby

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 71300000 Inžinierske služby, 71311230 Inžinierske služby pre oblasť železníc

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: francúzština

Adresa súťažných podkladov: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/541328?orgAcronyme=t5y>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/541328?orgAcronyme=t5y>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Vyžaduje sa zdokonalený alebo kvalifikovaný elektronický podpis alebo elektronická pečať [v zmysle nariadenia (EÚ) č. 910/2014]

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Les dispositions relatives à la garantie bancaire sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

Lehota na prijímanie ponúk: 04/05/2026 14:00:00 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 5 Mesiace

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Les conditions relatives à l'exécution du contrat sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

Právna forma, ktorú musí mať skupina uchádzačov, ktorej bude zadaná zákazka: Les dispositions relatives à la forme juridique à revêtir par un groupe de soumissionnaire sont reprises aux pièces du dossier de consultation

Mechanizmus financovania: Les dispositions financières sont définies dans les pièces du dossier de consultation.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Juridictions administratives

Informácie o lehotách na preskúmanie: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: LUXTRAM S.A.

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: LUXTRAM S.A.

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: LUXTRAM S.A.

Organizácia spracúvajúca ponuky: LUXTRAM S.A.

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: LUXTRAM S.A.

Registračné číslo: B191146

Poštová adresa: 61, circuit de la foire internationale

Mesto: Luxembourg

PSČ: 1347

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

Kontaktné miesto: LUXTRAM S.A.

E-mail: pierre.belleard@luxtram.lu

Telefón: +352 27203920

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Organizácia spracúvajúca ponuky

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Juridictions administratives

Registračné číslo: JURAD

Poštová adresa: 1, rue du Fort Thüngen

Mesto: Luxembourg

PSČ: 1499

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

Kontaktné miesto: Tribunal administratif - greffe

E-mail: greffe.tribunal@ja.etat.lu

Telefón: 42105-1

Internetová adresa: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 77e8b918-1378-4742-9ac2-1c766ae87988 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 27/03/2026 08:54:40 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: francúzština

Číslo uverejnenia oznámenia: 215772-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 62/2026

Dátum uverejnenia: 30/03/2026